Europaparlamentet
2019-2024

Utskottet för miljö, folkhälsa och livsmedelssäkerhet

2022/0432(COD)

16.5.2023

ÄNDRINGSFÖRSLAG
296 - 329

Förslag till betänkande
Maria Spyraki
(PE745.493v01-00)

förslag till

Europaparlamentets och rådets förordning

om ändring av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1272/2008 om klassificering, märkning och förpackning av ämnen och blandningar

Förslag till förordning
(COM(2022)0748 – C9-0433/2022 – 2022/0432(COD))

Ändringsförslag 296
Jutta Paulus

Förslag till förordning
Bilaga I – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.1.1.3

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1.1.1.3. En sammanvägd bedömning innebär att all tillgänglig information som kan användas för att fastställa faran beaktas, t.ex. resultaten av lämpliga in vitro-test, relevanta djurdata, humandata såsom yrkesrelaterade uppgifter och data från olycksdatabaser, epidemiologiska och kliniska studier samt väldokumenterade fallstudier och observationer. För ämnen beaktas också information från tillämpningen av kategorimetoden (gruppering, jämförelse med andra ämnen i en grupp) och (Q)***SAR-resultat***. Uppgifternas kvalitet och samstämmighet ska ges tillbörlig vikt. Information om ämnen eller blandningar som liknar de som ska klassificeras ska beaktas i lämplig utsträckning. Information om ämnen eller blandningar som är förknippade med den blandning som klassificeras ska beaktas i enlighet med artikel 9.4. Information om verkningsställe samt verkningsmekanism eller verkningssätt ska också beaktas. Både positiva och negativa resultat ska sammanställas i en enda sammanvägd bedömning.	1.1.1.3. En sammanvägd bedömning innebär att all tillgänglig information som kan användas för att fastställa faran beaktas, t.ex. resultaten av lämpliga in vitro-test, ***resultaten av lämpliga embryomodeller av icke-däggdjur såsom akvatiska eleutheronema embryon och ryggradslösa djur,*** relevanta djurdata, humandata såsom yrkesrelaterade uppgifter och data från olycksdatabaser, epidemiologiska och kliniska studier samt väldokumenterade fallstudier och observationer. För ämnen beaktas också information från tillämpningen av kategorimetoden (gruppering, jämförelse med andra ämnen i en grupp) och (Q)***SAR-och omik-resultat***. Uppgifternas kvalitet och samstämmighet ska ges tillbörlig vikt. Information om ämnen eller blandningar som liknar de som ska klassificeras ska beaktas i lämplig utsträckning. Information om ämnen eller blandningar som är förknippade med den blandning som klassificeras ska beaktas i enlighet med artikel 9.4. Information om verkningsställe samt verkningsmekanism eller verkningssätt ska också beaktas. Både positiva och negativa resultat ska sammanställas i en enda sammanvägd bedömning.

Or. en

Motivering

Testning av endokrina hormonstörande egenskaper kommer att skapa behov av ytterligare tester. Det är därför viktigt att alternativa metoder, såsom användning av lämpliga embryomodeller av icke-däggdjur eller akvatiska eleutheronema embryon och ryggradslösa djur samt omiktekniker, används där så är lämpligt.

Ändringsförslag 297
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga I – led 2
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.4

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Måtten på etiketten och på varje piktogram ***samt teckenstorleken på bokstäverna*** ska vara enligt följande:	Måtten på etiketten och på varje piktogram ska vara enligt följande: *(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)*

Or. en

(Bilaga I, avsnitt 1.2.1.4)

Motivering

As noted in the ECHA Guidance on labelling and packaging in accordance with Regulation (EC) No 1272/2008 Version 4.2 March 2021 – "Readability is determined by the combination of font size, letter spacing, spacing between lines, stroke width, type colour, typeface, width-height ratio of the letters, the surface of the material and significant contrast between the print and the background. "Overly prescriptive additional requirements regarding font size, distance between two lines and background colour are not justified and severely limit the flexibility of suppliers It is sufficient if the label or fold-out label is easily readable and clearly stand out from the background. In fact, the additional requirements would hinder the free movement of products in the Single Market, which in turn would entail an adjustment of logistics.

Ändringsförslag 298
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga I – led 2
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.4 – tabell 1.3 – rubrik

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Minimimått för märkning**,** piktogram ***och teckenstorlek***	Minimimått för märkning ***och*** piktogram
	(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)

Or. en

(Bilaga I, avsnitt 1.2.1.4)

Motivering

Såsom anges i Echas vägledning om märkning och förpackning, i enlighet med förordning (EG) nr 1272/2008, version 4.2 från mars 2021: ”Läsbarheten bestäms av kombinationen av teckenstorlek, teckenavstånd, radavstånd, strecktjocklek, typfärg, typsnitt, förhållandet mellan bokstävernas bredd och höjd, materialets yta och en betydande kontrast mellan trycket och bakgrunden.”

Ändringsförslag 299
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga I – led 2
Förordning (EU) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.4 – tabell 1.3

Kommissionens förslag

Förpackningens storlek	Etikettens mått (i mm) för de uppgifter som krävs enligt artikel 17	Piktogrammens mått (i mm)	***Minsta teckenstorlek***
Högst 3 liter	Om möjligt, minst 52x74	Ej mindre än 10x10 Om möjligt, minst 16x16	***8 pt***
Mer än 3 liter men högst 50 liter	Minst 74x105	Minst 23x23	***12 pt***
Mer än 50 liter men högst 500 liter	Minst 105x148	Minst 32x32	***16 pt***
Mer än 500 liter	Minst 148x210	Minst 46x46	***20 pt”***

Ändringsförslag

Förpackningens storlek	Etikettens mått (i mm) för de uppgifter som krävs enligt artikel 17	Piktogrammens mått (i mm)
Högst 3 liter	Om möjligt, minst 52x74	Ej mindre än 10x10 Om möjligt, minst 16x16
Mer än 3 liter men högst 50 liter	Minst 74x105	Minst 23x23
Mer än 50 liter men högst 500 liter	Minst 105x148	Minst 32x32
Mer än 500 liter	Minst 148x210	Minst 46x46

Or. en

Motivering

As noted in the ECHA Guidance on labelling and packaging in accordance with Regulation (EC) No 1272/2008 Version 4.2 March 2021 – "Readability is determined by the combination of font size, letter spacing, spacing between lines, stroke width, type colour, typeface, width-height ratio of the letters, the surface of the material and significant contrast between the print and the background." Overly prescriptive additional requirements regarding font size, distance between two lines and background colour are not justified and severely limit the flexibility of suppliers It is sufficient if the label or foldout label is easily readable and clearly stand out from the background. In fact, the additional requirements would hinder the free movement of products in the Single Market, which in turn would entail an adjustment of logistics.

Ändringsförslag 300
Danilo Oscar Lancini, Maria Veronica Rossi, Aurélia Beigneux, Elisabetta De Blasis, Rosanna Conte

Förslag till förordning
Bilaga I – led 2
Förordning (EU) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.4 – tabell 1.3

Kommissionens förslag

Förpackningens storlek	Etikettens mått (i mm) för de	Piktogrammens mått (i mm)	***Minsta teckenstorlek***

	uppgifter som krävs enligt artikel 17		
Högst 3 liter	Om möjligt, minst 52x74	Ej mindre än 10x10 Om möjligt, minst 16x16	***8 pt***
Mer än 3 liter men högst 50 liter	Minst 74x105	Minst 23x23	***12 pt***
Mer än 50 liter men högst 500 liter	Minst 105x148	Minst 32x32	***16 pt***
Mer än 500 liter	Minst 148x210	Minst 46x46	***20 pt”***

Ändringsförslag

Förpackningens storlek	Etikettens mått (i mm) för de uppgifter som krävs enligt artikel 17	Piktogrammens mått (i mm)	
Högst 3 liter	Om möjligt, minst 52x74	Ej mindre än 10x10 Om möjligt, minst 16x16	
Mer än 3 liter men högst 50 liter	Minst 74x105	Minst 23x23	
Mer än 50 liter men högst 500 liter	Minst 105x148	Minst 32x32	
Mer än 500 liter	Minst 148x210	Minst 46x46	

Or. en

Ändringsförslag 301
Danilo Oscar Lancini, Silvia Sardone, Matteo Adinolfi, Rosanna Conte, Gianantonio Da Re, Gianna Gancia, Maria Veronica Rossi, Aurélia Beigneux, Elisabetta De Blasis

Förslag till förordning
Bilaga I – led 3

Förordning (EU) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.5

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1.2.1.5. Texten på etiketten ska ha följande egenskaper:	***utgår***
(a) Etikettens bakgrund ska vara vit.	
(b) Avståndet mellan två rader ska vara lika med eller större än 120 % av teckenstorleken.	
(c) Ett enda typsnitt ska användas som är lätt att läsa och utan seriffer.	
(d) Avståndet mellan bokstäverna ska vara lämpligt för det valda typsnittet ska vara lätt att läsa.	
För märkning av innerförpackningar där innehållet inte överstiger 10 ml får teckenstorleken vara mindre än vad som anges i tabell 1.3 så länge den är läsbar för en person med genomsnittlig syn, om det anses viktigt att placera den mest kritiska faroangivelsen där och om ytterförpackningen uppfyller kraven i artikel 17.	
	(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)

Or. en

Ändringsförslag 302
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga I – led 3
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.5

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1.2.1.5. Texten på etiketten ska ha följande egenskaper:	***utgår***
(a) Etikettens bakgrund ska vara vit.	
(b) Avståndet mellan två rader ska	

vara lika med eller större än 120 % av teckenstorleken.

(c) Ett enda typsnitt ska användas som är lätt att läsa och utan seriffer.

(d) Avståndet mellan bokstäverna ska vara lämpligt för det valda typsnittet ska vara lätt att läsa.

För märkning av innerförpackningar där innehållet inte överstiger 10 ml får teckenstorleken vara mindre än vad som anges i tabell 1.3 så länge den är läsbar för en person med genomsnittlig syn, om det anses viktigt att placera den mest kritiska faroangivelsen där och om ytterförpackningen uppfyller kraven i artikel 17.

(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)

Or. en

Motivering

Det bör inte fastställas strikta regler för etiketternas format, eftersom de nuvarande bestämmelser som rapporteras i artikel 31.3 i CLP-förordningen och den berörda bilagan I – del I – punkt 2 – avsnitt 1.2.1.4 – tabell 1.3 – är tillräckliga för att garantera korrekt läsbarhet och flexibilitet i texten på etiketten. För att förbättra etiketternas formatering skulle fler exempel på märkning kunna läggas till i vägledningen om märkning och förpackning, såsom föreslås i skäl 11.

Ändringsförslag 303
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga I – led 3
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.5

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Texten på etiketten ska ha följande egenskaper:	***utgår***
(a) Etikettens bakgrund ska vara vit.	
(b) Avståndet mellan två rader ska	

vara lika med eller större än 120 % av teckenstorleken.

(c) Ett enda typsnitt ska användas som är lätt att läsa och utan seriffer.

(d) Avståndet mellan bokstäverna ska vara lämpligt för det valda typsnittet ska vara lätt att läsa.

(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)

Or. en

Motivering

As noted in the ECHA Guidance on labelling and packaging in accordance with Regulation (EC) No 1272/2008 Version 4.2 March 2021 – "Readability is determined by the combination of font size, letter spacing, spacing between lines, stroke width, type colour, typeface, width-height ratio of the letters, the surface of the material and significant contrast between the print and the background."Overly prescriptive additional requirements regarding font size, distance between two lines and background colour are not justified and severely limit the flexibility of suppliers. It is sufficient if the label or fold-out label is easily readable and clearly stand out from the background. In fact, the additional requirements would hinder the free movement of products in the Single Market, which in turn would entail an adjustment of logistics.

Ändringsförslag 304
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga I – led 3
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.5. – led aa (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(aa) Det ska finnas en betydande kontrast mellan tryck och bakgrund.

Or. en

Ändringsförslag 305
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga I – led 3

Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.5. – led da (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(da) De märkningsuppgifter som finns, i enlighet med artiklarna 18, 20 och 21, ska betonas genom ett format som tydligt skiljer det från resten av texten, till exempel med hjälp av färg eller stil.

Or. en

Ändringsförslag 306
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga I – led 3
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.2.1.5 – stycke 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
För märkning av innerförpackningar där innehållet inte överstiger 10 ml får teckenstorleken vara mindre än vad som anges i tabell 1.3 så länge den är läsbar för en person med genomsnittlig syn, om det anses viktigt att placera den mest kritiska faroangivelsen där och om ytterförpackningen uppfyller kraven i artikel 17.	***utgår***
	(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)

Or. en

Motivering

As noted in the ECHA Guidance on labelling and packaging in accordance with Regulation (EC) No 1272/2008 Version 4.2 March 2021 – "Readability is determined by the combination of font size, letter spacing, spacing between lines, stroke width, type colour, typeface, width-height ratio of the letters, the surface of the material and significant contrast between the print and the background. "Overly prescriptive additional requirements regarding font size, distance between two lines and background colour are not justified and severely limit the flexibility of suppliers. It is sufficient if the label or fold-out label is easily readable and clearly stand out from the background. In fact, the additional requirements would hinder the free movement of products in the Single Market, which in turn would entail an adjustment of

logistics.

Ändringsförslag 307
Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga I – led 4a (nytt)
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.3.7a (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	4a) I del 1 i bilaga I ska följande avsnitt 1.3.7.a läggas till:
	1.3.7a. Blandningar avsedda att andas in via elektroniska cigaretter och som ingår i påfyllningsbehållare
	De märkningsuppgifter som avses i artikel 17.1 ska endast anges på ytterförpackningen till elektroniska engångscigaretter och engångspatroner. De uppgifter som avses i artikel 17.1 d-g ska endast tillämpas om den blandning som ingår klassificeras som luftvägssensibiliserande och/eller som en blandning med akut inhalationstoxicitet. Detta gäller på motsvarande sätt för tillämpningen av artiklarna 48 och 48a.
	För påfyllningsbehållare ska märkningsuppgifterna i enlighet med artikel 17.2 första stycket lämnas i enlighet med avsnitt 1.5.1 och 1.5.1.2 i bilaga I. Ingen fastbunden märkningslapp ska användas.

Or. en

Ändringsförslag 308
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga I – led 4a (nytt)
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.3.7a (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	4a) I punkt 1 i bilaga I ska följande avsnitt 1.3.7.a läggas till:
	1.3.7a. Genom undantag från artikel 5.3 kan kolväteämnen med mer än en beståndsdel, förorening eller tillsats klassificeras med hjälp av alla tillgängliga och tillförlitliga uppgifter om hela ämnet eller beståndsdelar i en sammanvägd bedömning i enlighet med förordning (EG) nr 1907/2006 (bilaga XI, avsnitt 1.5 Gruppering av ämnen och jämförelse med andra ämnen).

Or. en

Ändringsförslag 309
Martin Hojsík, Billy Kelleher, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Wiezik, Susana Solís Pérez

Förslag till förordning
Bilaga I – led 9
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.5.2.4.1 – led b – led iva (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	iva) Allvarlig ögonskada eller ögonirritation, kategori 1.

Or. en

Motivering

Denna tillsats förbättrar miniminivån för konsumentskydd, som bör säkerställas oavsett förpackningsvolym.

Ändringsförslag 310
Martin Hojsík, Billy Kelleher, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Wiezik, Susana Solís Pérez

Förslag till förordning
Bilaga I – led 9
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga I – del 1 – avsnitt 1.5.2.4.1 – led b – led va (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	va) Hudsensibilisering, kategori 1 (underkategori 1A och 1B).

Or. en

Motivering

Denna tillsats förbättrar miniminivån för konsumentskydd, som bör säkerställas oavsett förpackningsvolym.

Ändringsförslag 311
Martin Hojsík, Billy Kelleher, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Wiezik, Susana Solís Pérez

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led -1 (nytt)
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.1.1.1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	-1. I del 3 i bilaga II ska avsnitt 3.1.1.1 ändras på följande sätt:
3.1.1.1. Förpackningar, oavsett kapacitet, med ett ämne eller en blandning som säljs eller tillhandahålls allmänheten och är klassificerade för akut toxicitet kategori 1–3, STOT enstaka exponering kategori 1, STOT – upprepad exponering kategori 1, eller frätande på huden kategori 1 ska, förses med barnskyddande förslutningar.	”3.1.1.1. Förpackningar, oavsett kapacitet, med ett ämne eller en blandning som säljs eller tillhandahålls allmänheten och är klassificerade för akut toxicitet kategori 1–3, STOT enstaka exponering kategori 1, STOT – upprepad exponering kategori 1, eller frätande på huden ***kategori 1 eller allvarlig ögonskada*** kategori 1 ska, förses med barnskyddande förslutningar.”

Or. en

Motivering

Detta tillägg är nödvändigt för att förbättra skyddet för barns hälsa.

Ändringsförslag 312
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led -1 (nytt)

Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.1.1.1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	-1) I del 3 i bilaga II ska avsnitt 3.1.1.1 ersättas med följande:
Förpackningar, oavsett kapacitet, med ett ämne eller en blandning som säljs eller tillhandahålls allmänheten och är klassificerade för akut toxicitet kategori 1–3, STOT enstaka exponering kategori 1, STOT – upprepad exponering kategori 1, eller frätande på huden kategori 1 ska, förses med barnskyddande förslutningar.	”Förpackningar, oavsett kapacitet, med ett ämne eller en blandning som säljs eller tillhandahålls allmänheten och är klassificerade för akut toxicitet kategori 1–3, STOT enstaka exponering kategori 1, STOT – upprepad exponering kategori 1, eller frätande på huden kategori 1 ***eller allvarlig ögonskada kategori 1*** ska, förses med barnskyddande förslutningar.”

Or. en

Ändringsförslag 313
Martin Hojsík, Billy Kelleher, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Wiezik, Susana Solís Pérez

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led -1a (nytt)
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.2.1.

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	-1a. I del 3 i bilaga II ska avsnitt 3.2.1. ersättas med följande:
3.2.1. Förpackningar som ska förses med en kännbar (taktil) varningsmärkning	”3.2.1. Förpackningar som ska förses med en kännbar (taktil) varningsmärkning
Förpackningar, oavsett kapacitet, med ämnen eller blandningar som tillhandahålls allmänheten och är klassificerade för akut toxicitet, frätande på huden, mutagenitet i könsceller kategori 2, cancerogenitet kategori 2, reproduktionstoxicitet kategori 2, ***luftvägssensibilisering***, STOT***,*** kategori 1 ***och*** 2, ***eller*** fara vid aspiration ***samt***	Förpackningar, oavsett kapacitet, med ämnen eller blandningar som tillhandahålls allmänheten och är klassificerade för akut toxicitet, frätande ***/irriterande*** på huden, ***allvarlig ögonskada/ögonirritation, hormonstörande för människors hälsa kategori 2, hormonstörande för miljön kategori 2,*** mutagenitet i könsceller kategori 2, cancerogenitet kategori 2, reproduktionstoxicitet kategori 2, ***luftvägs- eller hudsensibilisering***, STOT kategori 1 ***eller*** 2, fara vid aspiration ***eller som***
förpackningar med brandfarliga gaser, ***vätskor och fasta ämnen*** i kategori 1 ***och*** 2***,*** ska***,*** förses med en kännbar varningsmärkning.	brandfarliga gaser, ***brandfarliga vätskor*** i

	kategori 1 ***eller*** 2 ***eller brandfarliga fasta ämnen*** ska förses med en kännbar varningsmärkning.”

Or. en

Motivering

Kännbara (taktila) varningsmärkningar bör uppdateras, i linje med andra artiklar, för att säkerställa en tillräcklig skyddsnivå för funktionsnedsatta personers hälsa.

Ändringsförslag 314
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led -1a (nytt)
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.2.1.1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	-1a) I del 3 i bilaga II ska avsnitt 3.2.1.1 ersättas med följande:
Förpackningar, oavsett kapacitet, med ämnen eller blandningar som tillhandahålls allmänheten och är klassificerade för akut toxicitet, ***som frätande*** på huden, ***för*** mutagenitet i könsceller kategori 2, cancerogenitet kategori 2, reproduktionstoxicitet kategori 2, ***luftvägssensibilisering*** STOT kategori 1 eller 2, fara vid aspiration eller som brandfarliga gaser, brandfarliga vätskor i kategori 1 eller 2 eller brandfarliga fasta ämnen ska förses med en kännbar varningsmärkning.	”Förpackningar, oavsett kapacitet, med ämnen eller blandningar som tillhandahålls allmänheten och är klassificerade för akut toxicitet, ***frätande /irriterande*** på huden, ***allvarlig ögonskada/ögonirritation,*** mutagenitet i könsceller kategori 2, cancerogenitet kategori 2, reproduktionstoxicitet kategori 2, ***hormonstörande för människors hälsa kategori 2, hormonstörande för miljön kategori 2, luftvägs- eller hudsensibilisering,*** STOT kategori 1 eller 2, fara vid aspiration eller som brandfarliga gaser, brandfarliga vätskor i kategori 1 eller 2 eller brandfarliga fasta ämnen ska förses med en kännbar varningsmärkning.”

Or. en

Ändringsförslag 315
Martin Hojsík, Billy Kelleher, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Wiezik, Susana Solís Pérez

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
b) En etikett är fast anbringad på en synlig plats vid påfyllningsstationen och har en teckenstorlek som är lätt att läsa och ett typsnitt utan seriffer.	b) En etikett är fast anbringad på en synlig plats vid påfyllningsstationen och har en teckenstorlek som är lätt att läsa och ett typsnitt utan seriffer ***och som tillhandahålls kostnadsfritt av leverantörerna***.

Or. en

Motivering

Leverantörerna bör tillhandahålla självhäftande etiketter eller fastbundna märkningslappar för att säkerställa enkel tillgång till information för konsumenterna.

Ändringsförslag 316
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
b) En etikett är fast anbringad på en synlig plats vid påfyllningsstationen och ***har en teckenstorlek som är lätt att läsa och ett typsnitt utan seriffer***.	b) En etikett är fast anbringad på en synlig plats vid påfyllningsstationen och ***uppfyller kraven i artikel 31***.

Or. en

Ändringsförslag 317
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led ba (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	ba) En etikett som uppfyller kraven i artikel 31 finns tillgänglig på påfyllningsstationen utan kostnad för konsumenterna i form av en självhäftande etikett som ska anbringas på den behållare som konsumenten använder. Om påfyllningsstationer tillhandahåller flera ämnen eller blandningar bör etiketten lätt och tydligt ange vilket ämne eller vilken blandning som tillhandahålls på påfyllningsstationen som de motsvarar.

Or. en

Ändringsförslag 318
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led e

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
e) ***Tekniskt*** hinder mot överfyllning av förpackningar finns.	e) Hinder mot överfyllning av förpackningar ***genom tekniska eller organisatoriska medel*** finns ***f) hinder mot fyllning av ett ämne eller en blandning i olämpliga förpackningar genom tekniska eller organisatoriska medel finns***. *(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)*

Or. en

Motivering

Detta är ett område under utveckling och ekonomiska aktörer, särskilt små och medelstora företag, måste tillåtas att förnya sig, använda olika system och fortsätta att främja, använda och anpassa befintliga system.

Ändringsförslag 319
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led ii

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
ii) Specifik organtoxicitet – enstaka exponering, kategori 1**,** 2 ***och 3***.	ii) Specifik organtoxicitet – enstaka exponering, kategori 1 ***och*** 2.
	(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)

Or. en

Motivering

Det finns ingen anledning att inkludera kategori 3 eftersom den omfattar mindre reversibla effekter och inte utgör någon betydande fara.

Ändringsförslag 320
Martin Hojsík, Billy Kelleher, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Wiezik, Susana Solís Pérez

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led iva (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	iva) Allvarlig ögonskada/ögonirritation, kategori 1.

Or. en

Motivering

Detta tillägg förbättrar miniminivån för konsumentskydd, som bör säkerställas oavsett förpackningsmetod.

Ändringsförslag 321
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1

Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led iva (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	iva) Allvarlig ögonskada/ögonirritation, kategori 1.

Or. en

Ändringsförslag 322
Martin Hojsík, Billy Kelleher, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Wiezik, Susana Solís Pérez

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led va (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	va) Hudsensibilisering, kategori 1 (underkategori 1A och 1B).

Or. en

Motivering

Detta tillägg förbättrar miniminivån för konsumentskydd, som bör säkerställas oavsett förpackningsmetod.

Ändringsförslag 323
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 3 – avsnitt 3.4 – led va (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	va) Hudsensibilisering, kategori 1 (underkategori 1A och 1B).

Or. en

Ändringsförslag 324
Pietro Fiocchi

Förslag till förordning
Bilaga II – stycke 1 – led 2
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga II – del 5 – stycke 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
För ett ämne eller en blandning som levereras via en ***påfyllningsstation*** och pumpas direkt in i en behållare ***som utgör en integrerad del av ett fordon och från vilken ämnet eller blandningen normalt inte är avsett att avlägsnas, ska den*** märkning ***som avses i artikel 17*** tillhandahållas på respektive pump.	”För ett ämne eller en blandning som levereras via en ***bensinstation*** och pumpas direkt in i en behållare ***ska följande*** märkning tillhandahållas på ***eller bredvid*** respektive pump: ***Produktbeteckning för blandningens ämne eller handelsnamn eller benämning.*** ***Faropiktogram.*** ***Faro- och skyddsangivelser.*** ***Signalord.*** ***Bensinstationer ska inte betraktas som påfyllningsstationer i den mening som avses i bilaga II del 3.4.”*** *(Denna ändring berör hela texten. Om ändringen antas ska hela texten anpassas i överensstämmelse härmed.)*

Or. en

Motivering

Vi föreslår att man använder ”bensinstation” och lägger till en mening för att göra en tydlig åtskillnad mellan kraven i bilaga II del 5 för bränslen och andra bulkprodukter som säljs på bensinstationer och kraven för påfyllningsstationer i bilaga II del 3.4 (ny). De föreslagna ändringarna kommer att göra det möjligt att fortsätta bulkförsäljningen av bränsle för att fylla bensindunkar eller andra större behållare, som används av t.ex. jordbrukare.

Ändringsförslag 325
Anna Zalewska

Förslag till förordning
Bilaga IIa (ny)
Förordning (EG) nr 1272/208
Bilaga VI – del 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	I bilaga VI ska del 2 ersättas med följande:
2. DEL 2: DOKUMENTATION AVSEENDE HARMONISERAD KLASSIFICERING OCH MÄRKNING	”2. DEL 2: DOKUMENTATION AVSEENDE HARMONISERAD KLASSIFICERING OCH MÄRKNING
I denna del fastställs allmänna principer för utarbetandet av dokumentation för att föreslå och motivera harmoniserad klassificering och märkning. De relevanta delarna av avsnitt 1, 2 och 3 i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006 ska användas för metod och format för all dokumentation. För all dokumentation ska all relevant information från registreringsunderlag beaktas, och annan tillgänglig information kan användas. För faroinformation som inte tidigare har lämnats in till kemikaliemyndigheten ska en fyllig rapportsammanfattning ingå i dokumentationen. Dokumentationen avseende harmoniserad klassificering och märkning ska innehålla följande:	I denna del fastställs allmänna principer för utarbetandet av dokumentation för att föreslå och motivera harmoniserad klassificering och märkning. De relevanta delarna av avsnitt 1, 2 och 3 i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006 ska användas för metod och format för all dokumentation. För all dokumentation ska all relevant information från registreringsunderlag beaktas, och annan tillgänglig information kan användas. För faroinformation som inte tidigare har lämnats in till kemikaliemyndigheten ska en fyllig rapportsammanfattning ingå i dokumentationen. Dokumentationen avseende harmoniserad klassificering och märkning ska innehålla följande:
— | Förslag | Förslaget ska innehålla de berörda ämnenas identitet och den föreslagna harmoniserade klassificeringen och märkningen.	— | Förslag | Förslaget ska innehålla de berörda ämnenas identitet och den föreslagna harmoniserade klassificeringen och märkningen.
— |Motivering till förslaget till harmoniserad klassificering och märkning | En jämförelse mellan tillgänglig information och kriterierna i delarna 2–5, som beaktar de allmänna principerna i del 1 i bilaga I till denna förordning, ska utarbetas och dokumenteras i det format som redovisas i del B i kemikaliesäkerhetsrapporten i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006..	— | Motivering till förslaget till harmoniserad klassificering och märkning | En jämförelse mellan tillgänglig information och kriterierna i delarna 2–5, som beaktar de allmänna principerna i del 1 i bilaga I till denna förordning, ska utarbetas och dokumenteras i det format som redovisas i del B i kemikaliesäkerhetsrapporten i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006.
— | Motivering för andra effekter på gemenskapsnivå | För andra effekter än cancerframkallande, mutagena, reproduktionstoxiska och luftvägssensibiliserande krävs en motivering för att det finns ett påvisat behov av åtgärder på gemenskapsnivå. Denna bestämmelse gäller inte verksamma	***— | Motivering för den föreslagna grupperingen av ämnen för harmoniserad klassificering och märkning | Om ett förslag om harmoniserad klassificering och märkning görs för en grupp eller grupper av ämnen ska underlagen inkludera vetenskapliga belägg (med beaktande av tillgängliga data om***

ämnen i den mening som avses i direktiv 91/414/EEG eller direktiv 98/8/EG.	***fysikalisk-kemiska, ekotoxikologiska och toxikologiska egenskaper enligt avsnitt 1.5 i bilaga XI till Reach-förordningen) som grundar sig på en sammanvägd bedömning för grupperingen av ämnen och för tillämpningen av en liknande klassificering.***
	— | Motivering för andra effekter på gemenskapsnivå | För andra effekter än cancerframkallande, mutagena, reproduktionstoxiska och luftvägssensibiliserande krävs en motivering för att det finns ett påvisat behov av åtgärder på gemenskapsnivå. Denna bestämmelse gäller inte verksamma ämnen i den mening som avses i direktiv 91/414/EEG eller direktiv 98/8/EG***”***

Or. en

Ändringsförslag 326
João Albuquerque, Sara Cerdas

Förslag till förordning
Bilaga IIa (ny)
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga VI – del 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	I bilaga VI ska del 2 ersättas med följande:
DEL 2: DOKUMENTATION AVSEENDE HARMONISERAD KLASSIFICERING OCH MÄRKNING	”DEL 2: DOKUMENTATION AVSEENDE HARMONISERAD KLASSIFICERING OCH MÄRKNING
I denna del fastställs allmänna principer för utarbetandet av dokumentation för att föreslå och motivera harmoniserad klassificering och märkning.	I denna del fastställs allmänna principer för utarbetandet av dokumentation för att föreslå och motivera harmoniserad klassificering och märkning.
De relevanta delarna av avsnitt 1, 2 och 3 i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006 ska användas för metod och format för all dokumentation.	De relevanta delarna av avsnitt 1, 2 och 3 i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006 ska användas för metod och format för all dokumentation.
För all dokumentation ska all relevant information från registreringsunderlag	För all dokumentation ska all relevant information från registreringsunderlag

beaktas, och annan tillgänglig information kan användas. För faroinformation som inte tidigare har lämnats in till kemikaliemyndigheten ska en fyllig rapportsammanfattning ingå i dokumentationen.

Dokumentationen avseende harmoniserad klassificering och märkning ska innehålla följande:

| Förslaget ska innehålla de berörda ämnenas identitet och den föreslagna harmoniserade klassificeringen och märkningen.

— | Motivering till förslaget till harmoniserad klassificering och märkning |

En jämförelse mellan tillgänglig information och kriterierna i delarna 2–5, som beaktar de allmänna principerna i del 1 i bilaga I till denna förordning, ska utarbetas och dokumenteras i det format som redovisas i del B i kemikaliesäkerhetsrapporten i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006.

— | Motivering för andra effekter på gemenskapsnivå |

För andra effekter än cancerframkallande, mutagena, reproduktionstoxiska och luftvägssensibiliserande krävs en motivering för att det finns ett påvisat behov av åtgärder på gemenskapsnivå. Denna bestämmelse gäller inte verksamma ämnen i den mening som avses i ***direktiv 91/414/EEG eller direktiv 98/8/EG***.

beaktas, och annan tillgänglig information kan användas. För faroinformation som inte tidigare har lämnats in till kemikaliemyndigheten ska en fyllig rapportsammanfattning ingå i dokumentationen.

Dokumentationen avseende harmoniserad klassificering och märkning ska innehålla följande:

— | Förslag

| Förslaget ska innehålla de berörda ämnenas identitet och den föreslagna harmoniserade klassificeringen och märkningen.

— | Motivering till förslaget till harmoniserad klassificering och märkning |

En jämförelse mellan tillgänglig information och kriterierna i delarna 2–5, som beaktar de allmänna principerna i del 1 i bilaga I till denna förordning, ska utarbetas och dokumenteras i det format som redovisas i del B i kemikaliesäkerhetsrapporten i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006.

— | Motivering för andra effekter på gemenskapsnivå |

För andra effekter än cancerframkallande, mutagena, reproduktionstoxiska***, hormonstörande för människors hälsa och miljön, långlivade, bioackumulerande och toxiska (PBT-ämnen), mycket långlivade och mycket bioackumulerande (vPvB-ämnen), långlivade, mobila och toxiska (PMT-ämnen), mycket långlivade och mycket mobila (vPvM-ämnen)*** och luftvägssensibiliserande krävs en motivering för att det finns ett påvisat behov av åtgärder på gemenskapsnivå. Denna bestämmelse gäller inte verksamma ämnen i den mening som avses i ***förordning (EU) nr 1107/2009 eller förordning nr (EU) 528/2012***.”

Or. en

Ändringsförslag 327
Martin Hojsík, Billy Kelleher, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Wiezik, Susana Solís Pérez

Förslag till förordning
Bilaga IIa (ny)
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga VI – del 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	I bilaga VI ska del 2 ersättas med följande:
2. DEL 2: DOKUMENTATION AVSEENDE HARMONISERAD KLASSIFICERING OCH MÄRKNING	”2. DEL 2: DOKUMENTATION AVSEENDE HARMONISERAD KLASSIFICERING OCH MÄRKNING
I denna del fastställs allmänna principer för utarbetandet av dokumentation för att föreslå och motivera harmoniserad klassificering och märkning.	I denna del fastställs allmänna principer för utarbetandet av dokumentation för att föreslå och motivera harmoniserad klassificering och märkning.
De relevanta delarna av avsnitt 1, 2 och 3 i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006 ska användas för metod och format för all dokumentation.	De relevanta delarna av avsnitt 1, 2 och 3 i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006 ska användas för metod och format för all dokumentation.
För all dokumentation ska all relevant information från registreringsunderlag beaktas, och annan tillgänglig information kan användas. För faroinformation som inte tidigare har lämnats in till kemikaliemyndigheten ska en fyllig rapportsammanfattning ingå i dokumentationen.	För all dokumentation ska all relevant information från registreringsunderlag beaktas, och annan tillgänglig information kan användas. För faroinformation som inte tidigare har lämnats in till kemikaliemyndigheten ska en fyllig rapportsammanfattning ingå i dokumentationen.
Dokumentationen avseende harmoniserad klassificering och märkning ska innehålla följande:	Dokumentationen avseende harmoniserad klassificering och märkning ska innehålla följande:
— | Förslag	— | Förslag
Förslaget ska innehålla de berörda ämnenas identitet och den föreslagna harmoniserade klassificeringen och märkningen.	Förslaget ska innehålla de berörda ämnenas identitet och den föreslagna harmoniserade klassificeringen och märkningen.
— | Motivering till förslaget till harmoniserad klassificering och märkning |	— | Motivering till förslaget till harmoniserad klassificering och märkning |
En jämförelse mellan tillgänglig information och kriterierna i delarna 2–5, som beaktar de allmänna principerna i del 1 i bilaga I till denna förordning, ska	En jämförelse mellan tillgänglig information och kriterierna i delarna 2–5, som beaktar de allmänna principerna i del 1 i bilaga I till denna förordning, ska

utarbetas och dokumenteras i det format som redovisas i del B i kemikaliesäkerhetsrapporten i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006.	utarbetas och dokumenteras i det format som redovisas i del B i kemikaliesäkerhetsrapporten i bilaga I till förordning (EG) nr 1907/2006.
— | Motivering för andra effekter på gemenskapsnivå |	***För dokumentationen för harmoniserad klassificering och märkning av ämnesgrupper, motivering till grupperingen.***
	— | Motivering för andra effekter på gemenskapsnivå |
För andra effekter än cancerframkallande, mutagena, reproduktionstoxiska och luftvägssensibiliserande krävs en motivering för att det finns ett påvisat behov av åtgärder på gemenskapsnivå. Denna bestämmelse gäller inte verksamma ämnen i den mening som avses i direktiv 91/414/EEG eller direktiv 98/8/EG.	För andra effekter än cancerframkallande, mutagena, reproduktionstoxiska och luftvägssensibiliserande krävs en motivering för att det finns ett påvisat behov av åtgärder på gemenskapsnivå. Denna bestämmelse gäller inte verksamma ämnen i den mening som avses i direktiv 91/414/EEG eller direktiv 98/8/EG.”

Or. en

Ändringsförslag 328
Alexander Bernhuber

Förslag till förordning
Bilaga III – led 1a (nytt)
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga VIII – del A – avsnitt 2.2 a

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	I bilaga VIII i del A ska avsnitt 2.2 a ersättas med följande:
För specialblandade färger kan uppgiftslämnare, utan att det påverkar tillämpningen av artikel 25.8, välja att inte lämna några uppgifter och inte skapa en unik formuleringsidentifierare i enlighet med denna bilaga.	”För specialblandade färger ***eller blandningar formulerade på plats*** kan uppgiftslämnare, utan att det påverkar tillämpningen av artikel 25.8, välja att inte lämna några uppgifter och inte skapa en unik formuleringsidentifierare i enlighet

med denna bilaga.”

Or. en

Ändringsförslag 329
Alexander Bernhuber

Förslag till förordning
Bilaga III – del 1
Förordning (EG) nr 1272/2008
Bilaga VIII – del A – avsnitt 2.4 – stycke 1 – led 6a (nytt)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	I bilaga VIII i del A avsnitt 2.4 ska följande led 6a läggas till:
	”***6a. blandning formulerad på plats: en blandning formulerad i en volym på mindre än 10 ml som är specialbeställd för en enskild konsument eller yrkesmässig användare på försäljningsstället. ”***

Or. en